

ordet

Herren velsigne deg og bevare deg! Herren la sitt ansikt lyse over deg og være deg nådig! Herren løfte sitt ansikt mot deg og gi deg fred!
4 Mos 6, 24-26

vårtøland

torsdag

5. januar
2012 / uke 1
nr. 4
68. årgang
kr. 12,-

vl.no

Lege får
kritikk for
å ha reddet
livet til
pasient

4



Peter Molnár kjemper i dag mot sitt gamle parti Fidesz.

FARVEL, DEMOKRATI

På rekordtid har Ungarn gjort store grunnlovsendringer. – Vi skal tilbake til de verdiene som partiet opprinnelig sto for, sier Peter Molnár som stiftet regjeringspartiet Fidesz.

10

USA-VALG

«Trolig står for mye på spill til at Santorum eller for den saks skyld tredje-mann i Iowa, liberalisten Ron Paul, har noen sjanse»

Geir Ove Fonn, analyse

11



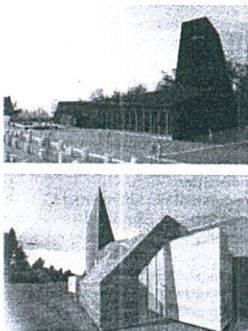
Jobbjakt i Norge ble et mareritt

Hendene til Gonzalo Marina er hovne av kulde. Tobarnsfaren fra Spania må bo på gata i Bergen mens han leter etter jobb. Stadig flere europeere søker lykken i Norge.

8

HVER TORS DAG KRISTENLIV 7 SIDER | OVERSIKT OVER DE KRISTNE TV-KANALENE

18



Arkitekter
i kø for
å tegne
ny kirke

239 arkitektforslag er kommet inn til nye Våler kirke. Bare Operaen har vært mer populær.

13



Spansk jobbflyktning bor på gata

Astrid Dalehaug Norheim,
Bergen

astridnor@vl.no 55 31 68 15

Om natten er han ute i hagl og vind. Hendene er hovnet opp av frost. Jobbjakten i Bergen ble ikke som Gonzalo Marina hadde håpet.

Tobarnsfaren kom til Bergen fra Spanias hovedstad Madrid for en måned siden. Han hadde lest på internett om landet hvor det er mulig å finne arbeid.

– Virkeligheten er veldig annerledes, sier Marina med hes stemme.

Den økonomiske krisen i Europa får ringvirkninger også her i landet. En rekke arbeidsledige reiser til Norge for å skaffe seg jobb, men mange av dem havner i en forvitlet situasjon. Flere steder i landet melder fattighus om økt pågang av arbeidsinnvandrere som ikke får jobb.

Tre netter ute. Vårt Land møter 34-årige Marina på Robin Hood Huset i Bergen sentrum, et møtested for mennesker med trang økonomi.

Han sitter i sofaen. Hendene er kraftig oppsvulmet etter tre netter ute på gata. Han har vært hos politiet og bedt om et sted å sove, men fått vite at alt er fullt.

– Jeg har bare gått rundt i gatene, sier han.

– *Når sover du?*
Stemmen hans forsvinner helt. Han hvisker.

– Når det går an. Jeg setter meg ned og sover litt. For hver dag blir jeg mer sliten. For hver dag ser situasjonen verre ut, sier han på spansk.



Gonzalo Marinas hender har hovnet kraftig opp etter tre døgn ute. Tobarnsfaren fra Madrid tar «hva som helst» av jobbtillbud.

Foto: Astrid Dalehaug Norheim

Marina forteller at han er utdannet innen IT og administrasjon, og har jobbet både med administrasjon, på fabrikker og i renholdsbransjen.

Da han ble arbeidsledig for to år siden, fikk han en engangsbetaling på 6.000 euro, om lag 46.000 norske kroner. Pengene startet han et eget bakeri for, men måtte gi opp da omsetningen sviktet.

Drømmen bristet. Håpet var at han skulle få jobb i Norge, og han dro fra kona og barna på ni og 12 år. Men uten å kjenne noen og uten å kunne språket, har han møtt en barsk virkelighet i drømmelandet i nord.

I stedet for å tjene penger, overlever Marina på gratis matutdeling i Robin Hood Huset og hos Kirkens Bymisjon.

Preget. Marcos Amano, daglig leder av Stiftelsen Robin Hood Huset, legger merke til at Gonzalo Marina bruker lang tid på å reise seg fra sofaen. Frosten har bitt seg fast i kroppen. Knærne verker. Han er preget av tre døgn på gata.

– Han var ikke slik for en uke siden, sier Amano.

Marinas historie er ikke unik. Siden mars i fjor har det kommet anslagsvis 250 mennesker fra Spania og andre kriserammede, europeiske

land til Robin Hood Huset. De er høyt utdannede, fagarbeidere og ufaglærte.

– En ung gutt fra Spania sov på gata i tre uker i høst. En tysker sover i en hule ved Nygårdsbroen, forteller Amano.

Ikke hus og arbeid. I et presset boligmarked er det vanskelig å få et sted å bo når man har utenlandsk bakgrunn, og leieprisene er mange steder høye.

«For hver dag blir jeg mer sliten. For hver dag ser situasjonen verre ut»

Gonzalo Marina,
spanjol på jakt etter
arbeid i Norge

Også det norske arbeidsmarkedet har et trangt nål-øye.

– Det er krav til språk, til formalkompetanse og til attester og referanser. Det er få jobber man kan gå rett inn i, sier Amano.

Tross sin vanskelige situasjon har ikke Marina planer om å returnere til Spania.

– Jeg prøver å holde ut og finne jobb her. Jeg tar hva som helst.



Flere euroflyktninger

Liv Jorun Andenes

liv.jorun.andenes@vl.no 22 310 406

Finanskrisen tvinger søreuropeere til Norge i jakten på arbeid. Langt fra alle lykkes.

Flere frivillige organisasjoner melder om køer av eurokriseflyktninger ved sine lavterskeltilbud for fattige.

– Vi skulle gjerne hjulpet alle, men vi har allerede sprengt kapasitet, og må prioritere de aller vanskeligst stulte, forteller Kari Gran, leder for Kirkens Bymisjons kafé Møtestedet i Oslo.

Travle ambassader. På flere av Norges ambassader i Europa øker antallet henvendelser fra mennesker som ønsker å reise til

Norge for å jobbe. I desember var over 4,4 millioner arbeidsledige i Spania, og i Madrid har ambassadeansatte hatt det ekstra travelt det siste året – spesielt etter at spansk fjernsyn viste tv-programmer om Norge.

– Programmene viste spanjoler som bor og arbeider i Norge, og som skryter av hvor bra de har det. Etter det fikk vi en bølge av forespørsler, forteller ambassadesekretær Cecilie Svensson.

Også ambassaden i Hellas har merket et større trykk.

– Det siste halvåret har det vært en jevn økning, med opp til 150 direkte henvendelser i måneden. I tillegg er det stor pågang på nettsidene våre, forteller nestleder for ambas-



Om nettene har Gonzalo Marina (34) gått rundt i Bergens gater i disse klærne, som er alt han har. – Jeg har frosset mye. Det blir veldig lange netter. Det har vært mye regn, vind og haglstormer. Men heldigvis har det ikke snødd så mye, sier han.

Foto: Astrid Dalehaug Norheim

trenger hjelp

saden i Athen, Anna Havnør.

Ministerråd Tord Tukum på ambassaden i Roma forteller at også mange italienere har fått med seg at den økonomiske situasjonen i Norge er bedre enn i de fleste andre, europeiske land.

– Det har gått fra én forespørsel annenhver uke til daglige henvendelser, sier han.

Ingen offisiell oversikt. EU-borgere trenger ikke visum for å reise til Norge, så det finnes ingen offisielle tall over hvor mange som faktisk har kommet hit.

I fjor skrev Skatteetaten ut over 1.000 nye skattekort til spanjoler – 33 prosent flere enn i 2010. Antall arbeidsinn-

vandrere fra Hellas som søkte skattekort økte med 82 prosent fra 2010 til 2011, mens antall

«Mange av dem som kommer har urealistiske forventninger til hvor raskt de kan få seg jobb»

Bernt Gulbrandsen, prosjektleder i Caritas Norges informasjonskontor for arbeidsinnvandrere

italienere økte med 6 prosent.

Det er imidlertid langt fra alle som får bruk for skattekort. Mange blir gående arbeids-

ledige i månedsvis, og ender opp med å sove på gata.

Kirkens Bymisjon, Caritas Norge og Frelsesarmeen melder alle om en økende pågang ved sine lavterskeltilbud i Oslo.

– Det har lenge vært personer fra Øst-Europa her. Det nye er at det dukker opp stadig flere spanjoler, portugisere, italienere og grekere, sier Møtestedetleder Kari Gran.

Sprengt kapasitet. Kapasiteten til mange av tilbudene i Oslo er allerede sprengt. I fjor hadde Møtestedet over 50.000 besøkende, et tall som er høyere enn noen gang tidligere.

Kafeen tilbyr middag for 15 kroner, og målgruppen er de

aller mest vanskeligstilte. Hver dag må ansatte be arbeidsinnvandrere oppsøke andre steder.

– De som sover ute får selvsagt bruke oss. Har de et sted å bo, henviser vi til andre bymisjons-tiltak med høyere priser, sier hun og legger til:

– Vi ønsker å være et sted som fanger opp og bistår dem som trenger hjelp, men det er vanskelig når trykket blir så stort.

Informasjonskontor. I august startet Caritas Norge, den katolske kirkes bistandsorganisasjon, et informasjonskontor for arbeidsinnvandrere.

– Stadig flere oppsøkte oss for å få hjelp og informasjon, og derfor opprettet vi et eget

tilbud, forklarer prosjektleder Bernt Gulbrandsen.

Kontoret er åpent tre dager i uka, og har anslagsvis 20 besøkende hver gang.

Mange har bare vært i Norge noen få dager, og vil vite hvordan de skal finne fram på det norske arbeids- og boligmarkedet.

Andre har vært i Norge lenge uten å finne arbeid, og ønsker å vite hvor det deles ut gratis mat. Gulbrandsen er bekymret over utviklingen.

– Mange av dem som kommer har urealistiske forventninger til hvor raskt de kan få seg jobb, og har ikke råd til å være arbeidsledig i lengre perioder. De havner fort i en vanskelig situasjon, sier han.